**DIENSTZETTEL/ARBEITSVERTRAG/DIENSTVERTRAG**

**PRACOVNÍ DOHODA**

Arbeitgeber: Musterfirma GesmbH

Musterstraße 3, A-0000 Musterstadt

**Zaměstnavatel: Musterfirma GesmbH**

**Musterstraße 3, A-0000 Musterstadt**

Arbeitnehmer: NN

wohnhaft in:

SV-Nr.:

**Zaměstnanec: NN**

**bytem:**

**číslo sociálního pojištění:**

Nationalität/Familienstand:

**Národnost/rodinný stav:**

Beginn des Arbeitsverhältnisses……….

**Začátek pracovního poměru:…**

Vereinbarte Normalarbeitszeit: 40,00 Std. pro Woche,

**Domluvená normální pracovní doba: 40 hod. za týden**

Kündigungstermin Laut jeweiligem Kollektivvertrag

**výpovědní lhůta dle příslušné kolektivní smlouvy**

Art des Dienstverhältnisses: Arbeiter

Genaue Bezeichnung der Tätigkeit: LKW-Fahrer

Anfangsbezug brutto: laut Kollektivvertrag

**Druh služebního poměru: dělník**

**přesný popis činnosti: řidič kamionu**

**Hrubá mzda: podle kolektivní smlouvy**

Dienstort:

**místo zaměstnání:**

Versichert bei:

**pojištěn u***:*

Sonstige Vereinbarungen:

**jiná dojednání:**

Für das Urlaubsausmaß ist das Urlaubsgesetz bzw. der Kollektivvertrag (in der jeweils gültigen Fassung) maßgebend.

**Pro určení rozsahu dovolené jsou rozhodující zákon o dovolené resp. kolektivní smlouva (vždy v platném znění).**

Betreffend die gesetzlichen Kündigungsfristen, der Sonderzahlungen und das Urlaubsentgelt verweisen wir auf den jeweils gültigen Kollektivvertrag:

Güterbeförderungsgewerbe

**Co se týče zákonné výpovědní lhůty, zvláštních odměn a příspěvku na dovolenou, odkazujeme na platnou kolektivní smlouvu:**

**Pracovníci v oblasti nákladní dopravy**

Gelesen, verstanden und zur Kenntnis genommen:

Unterschrift des Arbeitnehmers

**Přečetl, porozuměl a vzal na vědomí**

**podpis zaměstnance**

…………………………….

Unterschrift und Stempel des Arbeitgebers

**Podpis a razítko zaměstnavatele**

Datum: …………….